

برنامج
الأغذية
العالمي



Programme
Alimentaire
Mondial

World
Food
Programme

Programa
Mundial
de Alimentos

**Première session ordinaire
du Conseil d'administration**

Rome, 18–19 février 2013

RAPPORTS DE LA DIRECTRICE EXÉCUTIVE SUR DES QUESTIONS OPÉRATIONNELLES

**Point 9 de l'ordre du
jour**

AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES POUR DES INTERVENTIONS PROLONGÉES DE SECOURS ET DE REDRESSEMENT APPROUVÉES PAR LA DIRECTRICE EXÉCUTIVE ENTRE LE 1ER JUILLET ET LE 31 DÉCEMBRE 2012

*Pour information**



Distribution: GÉNÉRALE
WFP/EB.1/2013/9-D
21 janvier 2013
ORIGINAL: ANGLAIS

* Conformément aux décisions du Conseil d'administration sur la gouvernance approuvées à la session annuelle et à la troisième session ordinaire de 2000, les points soumis pour information ne seront pas discutés, sauf si un membre en fait la demande expresse, suffisamment longtemps avant la réunion, et que la présidence fait droit à cette demande, considérant qu'il s'agit là d'une bonne utilisation du temps dont dispose le Conseil.

Le tirage du présent document a été restreint. Les documents présentés au Conseil d'administration sont disponibles sur Internet. Consultez le site Web du PAM (<http://executiveboard.wfp.org>).

NOTE AU CONSEIL D'ADMINISTRATION

Le présent document est soumis au Conseil d'administration pour information.

Le Secrétariat invite les membres du Conseil qui auraient des questions d'ordre technique à poser sur le présent document à contacter la fonctionnaire du PAM mentionnée ci-dessous, de préférence aussi longtemps que possible avant la réunion du Conseil.

Directrice, OSZ*:

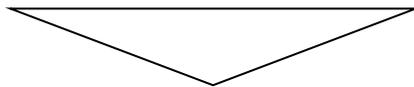
Mme V. Guarnieri

tél.: 066513-3286

Pour toute question relative à la disponibilité de la documentation destinée au Conseil d'administration, prière de contacter Mme I. Carpitella, Assistante administrative principale de l'Unité des services de conférence (tél.: 066513-2645).

* Division de l'innovation en matière de politiques et de programmes

PROJET DE DÉCISION*



Le Conseil prend note du document intitulé "Augmentations budgétaires pour des interventions prolongées de secours et de redressement approuvées par la Directrice exécutive entre le 1^{er} juillet et le 31 décembre 2012" (WFP/EB.1/2013/9-D).

* Ceci est un projet de décision. Pour la décision finale adoptée par le Conseil, voir le document intitulé "Décisions et recommandations" publié à la fin de la session du Conseil.

1. Le présent document récapitule les interventions prolongées de secours et de redressement (IPSR) et les augmentations budgétaires pour des IPSR approuvées entre le 1^{er} juillet et le 31 décembre 2012 par la Directrice exécutive en vertu des pouvoirs qui lui sont délégués.
2. Conformément aux décisions du Conseil, les pouvoirs délégués à la Directrice exécutive pour ce qui est de la catégorie des IPSR comprennent:
 - l'approbation des IPSR et des augmentations budgétaires pour des IPSR dont la valeur des produits alimentaires ne dépasse pas 20 millions de dollars É.-U. Toutefois, le montant total de ces augmentations pour un quelconque pays, en une année civile, ne peut dépasser 40 millions de dollars. Toute augmentation ultérieure pour cette année nécessite l'approbation du Conseil; et
 - l'approbation des révisions budgétaires pour des IPSR prévoyant des transferts sous forme d'espèces ou de bons, sous réserve que l'augmentation globale de la valeur des produits alimentaires ne dépasse pas 20 millions de dollars.

Augmentations budgétaires

3. Entre le 1^{er} juillet et le 31 décembre 2012, la Directrice exécutive a approuvé en vertu des pouvoirs qui lui sont délégués 28 augmentations budgétaires pour des IPSR précédemment approuvées par le Conseil. Ces augmentations représentaient une valeur de 179,5 millions de dollars en produits alimentaires et un coût total pour le PAM de 354,3 millions de dollars. Les chiffres détaillés et les motifs de chaque augmentation sont donnés ci-après.
4. Par rapport à la période correspondante en 2011, la Directrice exécutive a autorisé trois augmentations budgétaires de plus entre juillet et décembre 2012, ce qui représente une augmentation de 69 millions de dollars en produits alimentaires et de 176 millions de dollars en termes de coût total pour le PAM.
5. Près de 98 pour cent des révisions budgétaires découlaient de la prorogation des interventions, de l'ajout de bénéficiaires, ou de l'incorporation d'activités faisant appel à des espèces ou des bons. Les augmentations budgétaires pour les activités menées au Malawi, au Kenya, en Éthiopie, en Iraq et au Sénégal ont représenté près de 60 pour cent du total des augmentations pour la période.

Nouvelles interventions

6. Entre le 1^{er} juillet et le 31 décembre 2012, la Directrice exécutive a approuvé une nouvelle IPSR, pour l'Algérie, en vertu des pouvoirs qui lui sont délégués. La valeur totale des produits alimentaires de cette nouvelle intervention se chiffrait à 19,8 millions de dollars et le coût total pour le PAM à 31,7 millions de dollars. Un document distinct contient un résumé de cette intervention (WFP/EB.1/2013/9-C).

**INTERVENTIONS PROLONGÉES DE SECOURS ET DE REDRESSEMENT APPROUVÉES POUR LESQUELLES LA
DIRECTRICE EXÉCUTIVE A AUTORISÉ DES AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES ENTRE LE 1^{ER} JUILLET ET LE 31 DÉCEMBRE 2012
EN VERTU DES POUVOIRS QUI LUI SONT DÉLÉGUÉS**

Région/pays	Numéro de projet	Titre	Budget approuvé			Budget révisé			Révision		
			Produits alimentaires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimentaires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimentaires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)
Asie											
Bangladesh	200142	Assistance aux réfugiés du Myanmar	14 790	8 002 544	10 800 984	18 428	9 933 994	13 350 688	3 638	1 931 450	2 549 705
<u>Motifs de la révision</u>											
1) Prorogation de six mois, avec ajout de produits alimentaires et hausse des coûts associés, dans l'attente de l'élaboration d'un nouveau projet											
République populaire démocratique de Corée	200114	Appui nutritionnel aux femmes et aux enfants	211 865	96 052 867	152 863 103	211 865	96 052 867	153 167 536	0	0	304 434
<u>Motifs de la révision</u>											
1) Modification du taux de transport terrestre, d'entreposage et de manutention (TTEM)											
Sri Lanka	200143	Appui aux secours et au redressement accéléré dans les anciennes zones de conflit	74 303	41 034 675	66 664 550	74 976	43 566 281	69 159 260	673	2 531 606	2 494 710
<u>Motifs de la révision</u>											
1) Modification de l'assortiment alimentaire, et des coûts associés, pour intégrer un don en nature											
Népal	200152	Assistance aux populations des régions de collines et de montagnes du centre-ouest et de l'extrême-ouest confrontées à l'insécurité alimentaire	116 269	76 408 489	192 315 808	116 269	76 408 489	195 236 908	0	0	2 921 100
<u>Motifs de la révision</u>											
1) Prolongation de six mois entraînant une hausse des coûts associés											



**INTERVENTIONS PROLONGÉES DE SECOURS ET DE REDRESSEMENT APPROUVÉES POUR LESQUELLES LA
DIRECTRICE EXÉCUTIVE A AUTORISÉ DES AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES ENTRE LE 1^{ER} JUILLET ET LE 31 DÉCEMBRE 2012
EN VERTU DES POUVOIRS QUI LUI SONT DÉLÉGUÉS**

Région/pays	Numéro de projet	Titre	Budget approuvé			Budget révisé			Révision		
			Produits alimentaires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimentaires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimentaires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)
Moyen-Orient, Afrique du Nord, Europe orientale et Asie centrale											
Iraq	200035	Appui aux groupes vulnérables	13 749	24 025 171	45 515 368	24 842	43 783 303	87 303 172	11 093	19 758 133	41 787 803
<u>Motifs de la révision</u>											
1) Prolongation de 23 mois, avec ajout de produits alimentaires et hausse des coûts associés, pour permettre au PAM de transférer les activités au Gouvernement											
Kirghizistan	200036	Appui aux ménages en situation d'insécurité alimentaire	25 455	19 156 404	28 097 458	28 592	21 276 076	30 833 363	3 137	2 119 672	2 735 905
<u>Motifs de la révision</u>											
1) Ajout de produits alimentaires, et hausse des coûts associés, à la suite de nouvelles évaluations de la situation en matière de sécurité alimentaire											
Tadjikistan	200122	Rétablissement de moyens de subsistance durables pour les personnes en situation d'insécurité alimentaire	20 789	10 271 419	17 780 257	20 609	10 318 907	18 156 503	-180	47 488	376 246
<u>Motifs des révisions</u>											
1) Mise en place d'une nouvelle activité en lien avec les moyens de subsistance											
2) Mise en place d'une activité prévoyant des transferts monétaires au profit de 6 500 bénéficiaires											
Yémen	200038	Appui d'urgence à la population vulnérable en matière de sécurité alimentaire et de nutrition	121 208	95 979 027	138 395 792	145 272	104 938 301	155 735 142	24 064	8 959 274	17 339 350
<u>Motifs de la révision</u>											
1) Ajout de produits alimentaires, et hausse des coûts associés, pour étendre le programme de filet de sécurité d'urgence à deux millions de personnes supplémentaires gravement touchées par l'insécurité alimentaire, à la suite de nouvelles évaluations											



INTERVENTIONS PROLONGÉES DE SECOURS ET DE REDRESSEMENT APPROUVÉES POUR LESQUELLES LA DIRECTRICE EXÉCUTIVE A AUTORISÉ DES AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES ENTRE LE 1^{ER} JUILLET ET LE 31 DÉCEMBRE 2012 EN VERTU DES POUVOIRS QUI LUI SONT DÉLÉGUÉS

Région/pays	Numéro de projet	Titre	Budget approuvé			Budget révisé			Révision		
			Produits alimentaires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimentaires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimentaires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)
Afrique orientale et centrale											
Burundi	200164	Assistance aux réfugiés, aux rapatriés et aux populations vulnérables touchées par l'insécurité alimentaire	37 542	18 720 460	37 082 711	38 292	21 806 627	44 414 850	750	3 086 166	7 332 138
<u>Motifs de la révision</u>											
1) Ajout de produits alimentaires, et hausse des coûts associés, pour étendre le programme de supplémentation alimentaire et mettre en place dans les camps de réfugiés un projet pilote fondé sur les transferts monétaires, au profit d'un nombre accru de réfugiés ayant besoin de l'appui du PAM											
Djibouti	200293	Assistance aux groupes vulnérables, y compris les réfugiés	35 772	20 598 515	35 865 930	35 772	20 598 515	36 005 030	0	0	139 100
<u>Motifs de la révision</u>											
1) Modification des coûts associés pour mener un projet pilote utilisant des bons destiné à 29 000 bénéficiaires supplémentaires et pour renforcer les capacités dont disposent les partenaires pour assurer la livraison des vivres											
Éthiopie	200290	Réponse aux crises humanitaires et amélioration de la résistance à l'insécurité alimentaire	1 128 265	486 211 005	868 440 286	1 164 783	502 926 431	919 329 207	36 518	16 715 426	50 888 921
<u>Motifs de la révision</u>											
1) Ajout de produits alimentaires, et hausse des coûts associés, pour venir en aide à 719 000 bénéficiaires supplémentaires et mettre en oeuvre un projet pilote de transferts monétaires et de bons											



**INTERVENTIONS PROLONGÉES DE SECOURS ET DE REDRESSEMENT APPROUVÉES POUR LESQUELLES LA
DIRECTRICE EXÉCUTIVE A AUTORISÉ DES AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES ENTRE LE 1^{ER} JUILLET ET LE 31 DÉCEMBRE 2012
EN VERTU DES POUVOIRS QUI LUI SONT DÉLÉGUÉS**

Région/pays	Numéro de projet	Titre	Budget approuvé			Budget révisé			Révision		
			Produits alimentaires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimentaires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimentaires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)
Kenya	200294	Protection et reconstitution des moyens de subsistance dans les zones arides et semi-arides	294 092	253 901 944	424 544 132	314 283	267 577 821	479 057 737	20 190	13 675 877	54 513 605
<u>Motifs de la révision</u>											
1) Ajout de produits alimentaires en raison d'une augmentation du nombre de jours d'alimentation en 2012 pour faire face à l'insécurité alimentaire; accroissement du nombre de bénéficiaires des programmes Espèces pour la création d'avoires; ajout de micronutriments en poudre dans l'assortiment alimentaire; et variation du taux de TTEM											
Rwanda	200343	Assistance alimentaire et filets de sécurité à l'appui des réfugiés résidant dans des camps ou retournant chez eux	31389	17 052 846	41 353 760	37 112	20 905 392	47 173 022	5 723	3 852 546	5 819 262
<u>Motifs de la révision</u>											
1) Ajout de produits alimentaires, et hausse des coûts associés, pour venir en aide à des réfugiés supplémentaires fuyant le conflit en République démocratique du Congo											
Ouganda	101213	Activités prolongées de secours en faveur des personnes déplacées et des réfugiés	176 483	89 967 684	188 957 052	179 832	91 948 558	191 595 607	3 348	1 980 874	2 638 554
<u>Motifs de la révision</u>											
1) Ajout de produits alimentaires, et hausse des coûts associés, pour venir en aide à des réfugiés supplémentaires fuyant le conflit en République démocratique du Congo											
Afrique australe											
Mozambique	200355	Assistance aux groupes vulnérables et touchés par des catastrophes	35 921	14 845 433	29 580 130	35 921	14 845 433	30 143 190	0	0	563 060
<u>Motifs de la révision</u>											
1) Modification des coûts associés suite à une contribution en nature											



INTERVENTIONS PROLONGÉES DE SECOURS ET DE REDRESSEMENT APPROUVÉES POUR LESQUELLES LA DIRECTRICE EXÉCUTIVE A AUTORISÉ DES AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES ENTRE LE 1^{ER} JUILLET ET LE 31 DÉCEMBRE 2012 EN VERTU DES POUVOIRS QUI LUI SONT DÉLÉGUÉS

Région/pays	Numéro de projet	Titre	Budget approuvé			Budget révisé			Révision		
			Produits alimentaires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimentaires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimentaires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)
Malawi	105860	Aide aux personnes exposées à l'insécurité alimentaire victimes des effets des catastrophes naturelles et du VIH/sida	188 210	83 669 245	127 044 417	287 596	120 789 843	182 452 232	99 387	37 120 598	55 407 815
<u>Motifs des révisions</u>											
<p>1) Prolongation de huit mois, avec ajout de produits alimentaires et hausse des coûts associés, compte tenu d'une forte augmentation du nombre de personnes exposées à une insécurité alimentaire extrême en raison de la sécheresse et de chocs liés à l'économie</p> <p>2) Sur la base du rapport du Comité d'évaluation de la vulnérabilité du Malawi, accroissement de l'assortiment alimentaire pour tenir compte d'un don en nature du Gouvernement malawien, avec variation des coûts associés, et de la mise en place d'une activité faisant intervenir des bons d'achat</p> <p>3) Ajout de produits alimentaires, et hausse des coûts associés, pour prendre en compte un don en nature et couvrir le coût d'une évaluation d'impact conomique du projet pilote de transferts monétaires</p> <p>4) Ajout de produits alimentaires, et hausse des coûts associés, en vue de fournir une assistance à 340 350 bénéficiaires supplémentaires pour une période de quatre mois</p>											
Namibie	200061	Aide aux réfugiés et aux demandeurs d'asile vivant dans le camp d'Osire	4 006	2 440 112	3 455 630	4 175	2 515 403	3 591 832	169	75 292	136 202
<u>Motifs de la révision</u>											
<p>1) Prolongation de quatre mois, avec ajout de produits alimentaires et hausse des coûts associés</p>											
Zimbabwe	200162	Assistance aux groupes vulnérables exposés à l'insécurité alimentaire	261 389	127 448 099	276 360 088	287 039	138 580 795	294 535 643	25 650	11 132 696	18 175 555
<u>Motifs de la révision</u>											
<p>1) Sur la base des constatations du Comité d'évaluation de la vulnérabilité, ajout de produits alimentaires et de transferts monétaires, avec hausse des coûts associés, pour venir en aide à 500 000 bénéficiaires supplémentaires</p>											



INTERVENTIONS PROLONGÉES DE SECOURS ET DE REDRESSEMENT APPROUVÉES POUR LESQUELLES LA DIRECTRICE EXÉCUTIVE A AUTORISÉ DES AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES ENTRE LE 1^{ER} JUILLET ET LE 31 DÉCEMBRE 2012 EN VERTU DES POUVOIRS QUI LUI SONT DÉLÉGUÉS

Région/pays	Numéro de projet	Titre	Budget approuvé			Budget révisé			Révision		
			Produits alimentaires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimentaires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimentaires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)
Afrique de l'Ouest											
Burkina Faso	200054	Prévention de la malnutrition et protection des moyens de subsistance	32 019	32 801 887	53 769 304	40 301	45 224 141	72 810 654	8 282	12 422 254	19 041 349
<u>Motifs de la révision</u>											
1) Prolongation de trois mois, avec ajout de produits alimentaires et hausse des coûts associés, pour venir en aide à 880 000 bénéficiaires supplémentaires dans dix régions touchées											
République centrafricaine	200315	Aide en faveur des populations victimes du conflit	20 628	11 889 695	36 062 264	21 650	12 520 390	38 068 685	1 022	630 696	2 006 421
<u>Motifs de la révision</u>											
1) Ajout de produits alimentaires, et hausse des coûts associés, pour venir en aide à des bénéficiaires supplémentaires											
Niger	200051	Sauver des vies, réduire la malnutrition et protéger les moyens de subsistance des populations vulnérables	74 377	71 380 246	134 737 446	88 119	87 353 702	156 403 757	13 742	15 973 456	21 666 311
<u>Motifs de la révision</u>											
1) Prolongation de deux mois, avec ajout de produits alimentaires et hausse des coûts associés											
Sénégal	200138	Assistance aux populations touchées par le conflit en Casamance naturelle et aux communautés pâtissant du déficit de production	22 317	19 496 774	38 712 259	48 465	38 965 874	72 520 070	26 149	19 469 100	33 807 811
<u>Motifs de la révision</u>											
1) Ajout de produits alimentaires, et augmentation des coûts associés, en vue de fournir une assistance à 691 000 bénéficiaires supplémentaires touchés par la sécheresse											



INTERVENTIONS PROLONGÉES DE SECOURS ET DE REDRESSEMENT APPROUVÉES POUR LESQUELLES LA DIRECTRICE EXÉCUTIVE A AUTORISÉ DES AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES ENTRE LE 1^{ER} JUILLET ET LE 31 DÉCEMBRE 2012 EN VERTU DES POUVOIRS QUI LUI SONT DÉLÉGUÉS

Région/pays	Numéro de projet	Titre	Budget approuvé			Budget révisé			Révision		
			Produits alimentaires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimentaires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimentaires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)
Amérique latine et Caraïbes											
Bolivie	108360	Relèvement à l'intention des ménages en situation d'insécurité alimentaire touchés par des catastrophes naturelles à répétition	12 960	9 897 156	14 684 002	13 205	10 099 156	14 756 589	245	202 000	72 587
<u>Motifs de la révision</u>											
1) Prolongation de huit mois, avec ajout de produits alimentaires et hausse des coûts associés, pour achever la mise en œuvre des activités de relèvement à l'issue des inondations											
Amérique latine	200043	Assistance aux groupes vulnérables touchés par des catastrophes naturelles et d'autres chocs au Guatemala, au Honduras, en El Salvador et au Nicaragua	31 515	18 045 664	29 215 274	41 797	25 861 674	40 806 715	10 282	7 816 010	11 591 440
<u>Motifs de la révision</u>											
1) Prolongation d'un an pour permettre l'élaboration d'un nouveau projet, avec ajout de produits alimentaires et hausse des coûts associés											
Les coûts totaux des 28 augmentations budgétaires ci-dessus se montent à:											
Coût des produits alimentaires		179 500 613 dollars									
COÛT TOTAL POUR LE PAM		354 309 387 dollars									

